SOUNDPEATS Capsule3 Pro 使用指南 七国

单黑印刷

材质：封面封底100克书纸　内页80克书纸　尺寸：92 x 84 mm

Capsule3 Pro

Capsule3 Pro

WIRELESS EARBUDS

SOUNDPEATS

User Guide | Gebrauchsanweisung | Manual de instrucciones | Mode d'emploi | Istruzioni per l'uso | 取扱説明ガイド | 说明使用指南

MANUFACTURER
Shenzhen SoundEGOL Information Technology Company Limited
Room 1308-1309, Building B, Huihui Square, Chuangye Road, Longhua District, Shenzhen, China, 518109
support@soundpeats.com
www.soundpeats.com

EC REP
Company: Qing Li(Anfungsbeschränkt)
Address: Lindower 7, 12247 Berlin Germany

UK REP
TRANSETINTL BUSINESS LTD
5 Pentygraven Road, Pentyrch Ind. Mid Glamorgan, CF37 2RB,UK
tanmeiba@outlook.com

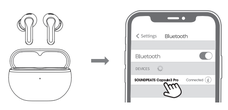
IC ID: 27765-V600A
FCC ID: 2AFTJ-D0012　MADE IN CHINA
019-220565

Contents

English ..... 1 - 7
Deutsch ..... 8 - 14
Français ..... 15 - 21
Español 22- 27
Italiano ..... 28 - 33
日本語 ..... 34 - 39
中　文 ..... 40 - 45

English

First Start



1.Please open the charging case, take out the two earbuds, and tear off the insulating film on the earbuds charging contacts, then put the earbuds back into the charging case and keep the lid open. Long press the button on the charging case for 3 seconds at the same time until the LED indicator on charging case blinking with white light, which indicates that the earbuds have entered pairing mode.
2.Turn on the bluetooth of your device, and please choose"SOUNDPEATS Capsule3 Pro"in the list to pair, then the earbuds will connect with your device.

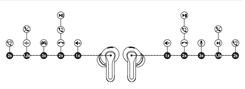
English

Reset

1.Put both earbuds into the charging case properly, and the indicator of the charging case flashes twice.
2.Then, with the lid of the charging case open, long press the button on the charging case for 10 seconds until the LED indicators of the charging case flash white and red light alternately twice, the reset is completed.
3.Close the lid of charging case and open it again, the earphones are activated.

English

Product Diagram



Wearing

English

Touch Control

Power on	Automatically: Open the charging case, the earbuds will automatically power on Manually: Long press the touch button for 1.5 seconds
Power Off	Automatically: Place the earbuds back into the charging case and close the lid. Manually: Long press the touch button for 10 seconds
Play/Pause	Double tap the touch button
Volume-	Tap the left touch button once
Volume+	Tap the right touch button once
Play Next	Long Press the right touch button for 1.5 seconds
Answer/Hang up phone call	Double tap the touch button
Reject phone call	Long press the touch button for 1.5 seconds
Switch between two calls	Long press the touch button for 2 seconds
Manually enter into pairing mode	Long press the button on the charging case for 3 seconds
Activate voice assistant	Triple tap the right touch button
Enter/Exit Game Mode	Triple tap the left touch button
Noise reduction/transparency /normal mode switching	Long press the left touch button for 1.5 seconds

English

Q&A

Q1: What does the LED indicator on the charging case mean?

Display remaining power of the charging case:
100%-50% remaining power shows green light
49%-10% remaining power shows yellow light
Under 10% remaining power shows red light

When charging the charging case, the indicator light indicates:
0-19% remaining power, red light flashes slowly
20%-69% remaining power, yellow light flashes slowly
70%-99% remaining power, green light flashes slowly
100% remaining power, green light stay on

English

Q2: How to charge the charging case?

1.Connect with a Type-C charging adapter to charge the charging case.(Charging current is not greater than 1A).
2.When not using for a long time, please charge it once every three months at least.

Q3: Why are the earphones still connected to the phone when the earphones are put back into the charging case and the charging case is closed?

1.The charging case has no remaining power. The earphone will not power off in charging case when charging case has no power.
2.Make sure the earphones are properly placed in the charging case and the charging metal piece and pin are clean. Please try to clean the charging contact area between the charging box and the earphones with a soft cloth.

FCC Statement

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:
= Reorient or relocate the receiving antenna.
= Increase the separation between the equipment and receiver.
= Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
= Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:
(1) This device may not cause harmful interference.
(2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.
Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

IC ID

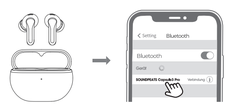
= English =
This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:
(1) this device may not cause interference; and
(2) this device must accept any interference, including interference thatmay cause undesired operation of the device."

= French =
Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :
(1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
(2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement."

RF warning statement
The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement.The device can be used in portable exposure condition without restriction.

Deutsch

Anfangen zu Benutzen



1. Öffnen Sie den Deckel der Ladebox, nehmen Sie die beiden Ohrhörer heraus, entfernen Sie die Isolierfolie von den Ohrhörern, setzen Sie die beiden Ohrhörer wieder in die Ladebox ein und schiern Sie die Ladebox im geöffneten Zustand, drücken Sie die Taste an der Ladebox drei Sekunden lang, bis die LED an der Ladebox weiß blinkt; in diesem Moment gehen die Ohrhörer in den Pairing-Modus über.
2.Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion des Geräts und wählen Sie SOUNDPEATS Capsule3 Pro aus der Bluetooth-Liste, um das Pairing abzuschließen.

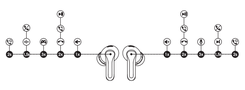
Deutsch

Zurücksetzen

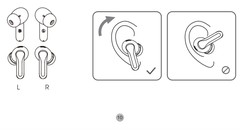
1. Bitte legen Sie die beiden Ohrhörer wieder in die Ladebox, um sicherzustellen, dass sie richtig in der Aufbewahrungsbox sitzen, und die LED der Ladebox blinkt zweimal auf.
2. Drücken Sie dann bei geöffnetem Deckel der Ladebox 10 Sekunden lang auf die Taste der Ladebox, bis die LED der Ladebox abwechselnd zwei Mal weiß und rot blinkt, und der Reset ist abgeschlossen.
3. Schließen Sie den Deckel und öffnen Sie ihn wieder, die Kopfhörer sind eingeschaltet.

Deutsch

Produktbeispiel Diagramm



Fragen und Antworten



Deutsch

Kontrolle

Einschalten	Auto:Öffnen Sie den Gehäusedeckel Manuell: Drücken und halten Sie die Multifunktionstaste für 1.5 s
Ausschalten	Auto: Legen Sie die Ohrhörer wieder in das Ladeetui und schließen Sie den Deckel
Spielen/Pause	Tippen Sie zweimal auf die Multifunktionstaste
Lautstärke -	Tippen Sie einmal auf die linke Multifunktionstaste
Lautstärke +	Tippen Sie einmal auf die rechte Multifunktionstaste
Nächstes Lied	Drücken Sie die Multifunktionstaste am rechten Ohrhörer für 1.5s
Anruf annehmen/ beenden	Tippen Sie zweimal auf die Multifunktionstaste
Telefonanruf ablehnen	Drücken Sie die Multifunktionstaste für 1.5s
Zwischen Anrufgeräten wechseln	Drücken Sie die Multifunktionstaste für 2s
Manuelles Eingeben des Pairing-Modus	Drücken Sie die Multifunktionstaste für 3s
den Voice Assistant Aktivieren	Tippen Sie dreimal auf die rechte Multifunktionstaste
Spielmodus Aufrufen/Beenden	Tippen Sie dreimal auf die linke Multifunktionstaste
Umschalten zwischen ANC/Transparenz/ Normalmodus	Drücken Sie die Multifunktionstaste am linken Ohrhörer für 1.5s

Deutsch

F&A

F1: Was bedeutet das Licht am dem Ladeetuis?

1.Ladeetuis-Leistungsanzeige :

100%—50%	grünes Licht
49%—10%	gelbes Licht
10%-0%	rotes Licht

Wenn das Ladeetuis aufgeladen wird, zeigt die Kontrollleuchte:

0%—19%	das rote Licht blinkt langsam
20%—69%	das gelbe Licht blinkt langsam
70%—99%	das grünes Licht blinkt langsam
100%	das grüne licht ist immer an

Deutsch

F2: Wie lade ich die Ladeetui auf?

1. Schließen Sie den Typ-C-Ladeadapter an, um ihn aufzuladen (der Ladestrom überschreitet nicht 1A).
2. Bei längerem Nichtgebrauch mindestens alle drei Monate aufladen.

F3 : Warum sind die Kopfhörer immer noch mit dem Telefon verbunden, wenn die Kopfhörer wieder in dem Ladeetui gelegt wird und das Ladeetui

1.Das Ladeetui ist leer. Wenn das Ladeetui leer ist, können die Ohrhörer bei dem Wiederaufsetzen nicht mehr ausgeschaltet werden.
2. Stellen Sie sicher, dass die Ohrhörer richtig im Ladeetui platziert sind und die Lademetallstäbe und der PIN-Pin sauber sind. Bitte versuchen Sie den Ladekontakt zwischen Ladeetui und Ohrhörer mit einem weichen Tuch zu reinigen.

Deutsch

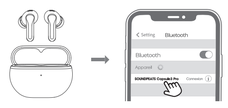
Note

Das Symbol des durchgestrichenen Mülleimers auf Batterien oder Akkumulatoren bedeutet, dass diese am Ende ihrer Lebensdauer nicht im Hausmüll entsorgt werden dürfen. Solcher Batterien oder Akkumulatoren Quecksilber (Hg), Cadmium (Cd) oder Blei (Pb) enthalten.
1.Getrennte Entsorgung von Altgeräten: Das Symbol des durchgestrichenen Mülleimers. Sie sind gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkumulatoren nach Gebrauch zurückzugeben. Sie können dies kostenfrei im Handelsgeschäft oder bei einer anderen Sammelstelle in Ihrer Nähe tun. Adressen geeigneten.

Informationen zu Elektro-und Elektronikgeräten
Der nachstehende Hinweis richtet sich an private Endnutzer, die Elektro-und/ oder Elektronikgeräte nutzen.
1.Getrennte Erfassung von Altgeräten
Wenn Elektro-und Elektronikgeräte zu Abfall gewordan sind, werden die Altgeräte bezeichnet. Besitzer von Altgeräten haben diese einer von unsortierten Siedlungsabfall getrennten Erfassung zuzuführen. Altgeräte gehören insbesondere nicht in den Hausmüll, sondern in spezielle Sammel- und Rückgabesysteme.
2.Batterien und Akkus
Besitzer von Altgeräten haben Altbatterien und Akkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, zum Zeitpunkt der Abgabe an einer Erfassungsstelle von diesem zu trennen. Das gilt nicht, soweit die Altgeräte bei öffentlichrechtlichen Entsorgungsträgern abgegeben und dort zum Zwecke der Vorbereitung zur Wiederverwendung von anderen Altgeräten separiert werden.
3.Möglichkeiten der Rückgabe von Altgeräten
Wenn Sie Altgeräten besitzen, können Sie an den durch öffentlichrechtliche Entsorgungsträger eingerichteten und zur Verfügung stehenden Möglichkeiten der Rückgabe oder Sammlung von Altgeräten zum Zwecke der ordnungsgemäßen Entsorgung der Altgeräte abgeben. Gegebenenfalls ist dort auch eine Abgabe von Elektro- und Elektronikgeräten zum Zwecke der Wiederverwendung der Geräte möglich, die keine Altgeräte sind. Beispiele hierzu erhalten Sie von der zuständigen Sammel-bzw. Rücknahmestelle.
4.Datenschutzhinweis
Altgeräte enthalten häufig sensitive personenbezogene Daten. Dies gilt insbesondere für Geräte der Informationstechnik, wie Computer und Smartphones. Bitte beachten Sie in Ihrem eigenen Interesse, dass für die Löschung der Daten auf den zu entsorgenden Altgeräten jeder Endnutzer selbst verantwortlich ist.
5.Bedeutung des Symbols durchgestrichene Mülltonne
Das auf den Elektro- und Elektronikgeräten regelmäßig abgebildeten Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne bedeutet hin, dass das jeweilige Gerät am Ende seiner Lebensdauer gemäßnt vom unsortierten Siedl...

Français

Première utilisation



1. Ouvrez le couvercle du boîtier de chargement, sortez les deux écouteurs, retirez le film isolant sur les écouteurs, puis remettez les deux écouteurs dans le boîtier de chargement et assurez le boîtier de chargement à l'état ouvert, appuyez le bouton sur le boîtier de charge pendant 3 secondes jusqu'à ce que le voyant du boîtier de charge clignote en blanc. à ce moment, les écouteurs entreront en mode d'appairage.
2. Activez le Bluetooth de l'appareil, puis sélectionnez SOUNDPEATS Capsule3 Pro dans la liste Bluetooth pour terminer l'appairage.

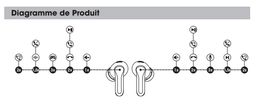
Français

Réinitialisation

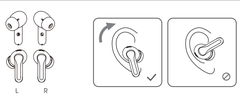
1. Veuillez remettre les deux écouteurs dans la boîte de charge pour vous assurer qu'ils sont bien placés dans la boîte de rangement, et le voyant de la boîte de charge clignote deux fois.
2. Ensuite, avec le couvercle du boîtier de chargement ouvert, appuyez sur le bouton du boîtier de chargement pendant 10 secondes jusqu'à ce que le voyant du boîtier de chargement clignotent alternativement deux fois en blanc et rouge, et la réinitialisation soit terminée.
3. Fermez le couvercle et rouvrez-le, les écouteurs sont activés.

Français

Diagramme de Produit



Porte des écouteurs



Français

Contrôle

Allumer	Automatique : Ouvrez le couvercle du boîtier de chargement Manuel : Appuyez sur la touche tactile des écouteurs pendant 1,5 secondes
Éteindre	Automatique : remettez les écouteurs dans le boîtier de chargement et fermez le couvercle Manuel : appuyez sur la touche tactile pendant 10 secondes
Lecture/Pause	Deux taps sur la touche tactile
Volume-	Une tape sur la touche tactile de l'écouteur gauche
Volume+	Une tape sur la touche tactile de l'écouteur droit
Piste suivante	Appuyez sur la touche tactile de l'écouteur droit pendant 1,5 secondes
Répondre/Raccrocher l'appel	Deux taps sur la touche tactile
Rejeter l'appel	Appuyez sur la touche tactile 1,5 secondes
Basculer entre deux appels	Appuyez sur la touche tactile pendant 2 secondes
Entrer manuellement en mode d'appairage	Appuyez sur le bouton du boîtier de charge pendant 3 secondes
Activer l'assistant vocal	Trois taps sur la touche tactile de l'écouteur droit
Entrer/sortir du mode jeu	Trois taps sur la touche tactile de l'écouteur gauche
Mode ANC / Mode Transparence / Mode normal	Appuyez sur la touche tactile de l'écouteur gauche pendant 1,5 secondes

Français

Questions et réponses

Q1 : Que signifie le voyant lumineux du boîtier de charge ?

L'affichage de la puissance du boîtier de charge :

100 %—50 %	Vert
49 % -0 10 %	Jaune
Moins de 10%	Rouge

Lors de la charge du boîtier de charge, le voyant lumineux indique :

0-19%	Le voyant respire lentement en rouge
20 % -0 69 %	Le voyant respire lentement en jaune
70 % -0 99 %	Le voyant respire lentement en vert
100 %	Le voyant fixe en vert

Français

Q2 : Comment charger le boîtier de charge ?

1. Connectez l'adaptateur de charge Type-C pour le charger (le courant de charge ne dépasse pas 1A)
2. Lorsqu'il n'est pas utilisé pendant une longue période, chargez au moins une fois tous les trois mois

Q3 : Pourquoi les écouteurs sontils toujours connectés au téléphone lorsque le couvercle du boîtier de chargement est fermé ?

1. Le boîtier de charge n'a plus d'énergie restante. Lorsque le boîtier de charge est déchargé, les écouteurs ne peuvent pas être éteint après avoir remis en place.
2. Assurez-vous que les écouteurs sont correctement placés dans le boîtier de charge et que la feuille de métal de charge et la broche PIN sont propres. Veuillez essayer de nettoyer le contact de charge entre le boîtier de charge et les écouteurs avec un chiffon doux.

Français

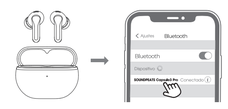
Note

Le symbole de la poubelle barrée sur les piles ou accumulateurs signifie qu'ils ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères à la fin de sa durée de vie. Si les piles ou accumulateurs contiennent du mercure (Hg), du cadmium (Cd) ou du plomb (Pb), vous trouverez le symbole chimique correspondant sous le symbole de la poubelle barrée. Vous êtes légalement tenu de restituer les piles et accumulateurs usagés. Vous pouvez le faire gratuitement dans le magasin de détail ou dans un autre point de collecte près de chez vous.

Informations sur les équipements électriques et électroniques
La note suivante s'adresse aux utilisateurs finaux privés qui utilisent des équipements électriques et/ou électroniques.
1.Collecte séparée des anciens appareils
Les équipements électriques et électroniques devenus des déchets sont appelés équipements anciens. Les propriétaires d'anciens appareils doivent séparer les anciennes piles et accumulateurs, qui ne sont pas inclus dans l'ancien appareil, de l'ancien appareil avant de les remettre à un point de collecte. Ceci ne s'applique pas à les anciens appareils sont remis aux autorités publiques d'élimination des déchets et y sont séparés des autres anciens appareils en vue de leur préparation en vue de leur réutilisation.
2.Piles et accumulateurs
Si vous possédez d'anciens appareils, vous pouvez les remettre à la reprise ou à la collecte des anciens appareils mis en place et mis à disposition par les autorités publiques d'élimination des déchets dans le cadre de votre propre zone de collecte. Dans le cas d'anciens appareils, En cas de besoin, il est également possible d'y déposer des équipements électriques et électroniques en vue de leur réutilisation. Vous pouvez obtenir des informations plus détaillées à ce sujet auprès du point de collecte ou de retour correspondant.
4.Avis de protection des données
Les anciens appareils contiennent souvent des données personnelles sensibles. Cela s'applique en particulier aux appareils informatiques et téléphones intelligents. Dans votre propre intérêt, veuillez noter que chaque utilisateur final est responsable de supprimer les données sur les anciens appareils.
5.Signification du symbole "poubelle barrée"
Le symbole d'une poubelle barrée régulièrement représenté sur les appareils électriques et électroniques indique que l'appareil correspondant sera séparé du Siedlu.non trié à la fin de sa durée de vie.

Español

Primera vez usando



1. Abra la tapa de la caja de carga, saque los dos auriculares, retire la película aislante de cada auricular y luego vuelva a colocarlos dos auriculares en la caja de carga, manteniendo la caja de carga en estado abierto. Mantenga presionado el botón en la caja de carga durante 3 segundos hasta que la luz indicadora de la caja de carga parpadee en blanco, luego ingrese al modo de emparejamiento.
2. Active el dispositivo Bluetooth, luego seleccione SOUNDPEATS Capsule3 Pro de la lista de Bluetooth para completar el emparejamiento.

Español

Reiniciar

1. Vuelva a colocar los dos auriculares en la caja de carga correctamente, la luz indicadora de la caja de carga parpadea dos veces en este momento
2. Luego, con la tapa de la caja de carga abierta, mantenga presionado el botón de la caja de carga durante 10 segundos hasta que la luz blanca y la luz roja de la caja eléctrica parpadean alternativamente dos veces y se complete el reinicio.
3. Cierra la tapa y ábrela de nuevo, los auriculares están activados.

Español

Ejemplo de Producto

Porte des écouteurs

Español

Control

Encender	Automático: abre la tapa de la caja de carga Manual: mantenga presionado el botón táctil del auricular durante 1.5 s
Apagar	Automático: vuelva a colocar los auriculares en la caja de carga y cierre la tapa Manual: mantenga presionado el botón táctil durante 10 s
Reproducir/Pausar	Manual: toque dos veces el botón táctil del auricular
Volumen-	Toque una vez el botón táctil del auricular izquierdo
Volumen+	Toque una vez el botón táctil del auricular derecho
Canción siguiente	Mantenga presionado el botón táctil del auricular derecho durante 1.5 s
Responder/ Colgar llamada	Toque dos veces el botón táctil del auricular
Rechazar	Mantenga presionado el botón táctil del auricular durante 1.5 s
Cambiar entre dos llamadas	Mantenga presionado el botón táctil del auricular durante 2 s
Entrar en el modo de emparejamiento manualmente	Mantenga presionado el botón de la caja de carga durante 3 s
Activar asistente de voz	Toque tres veces el botón táctil del auricular derecho
Entrar/Salir del modo de juego	Toque tres veces el botón táctil del auricular izquierdo
Reducción de ruido/ Transparencia/ Modo normal	Mantenga presionado el botón táctil del auricular izquierdo durante 1.5 s

Español

Preguntas y respuestas

P1: ¿Qué significa la luz indicadora de la caja de carga?

Pantalla de potencia de la caja de carga:
100%-50% muestran verde
49%-10% muestran amarillo
Menos del 10% muestran rojo

Al cargar la caja de carga, la luz indicadora muestra:
0-19% luz roja respiración lenta
20%-69% luz amarilla respiración lenta
70%-99% luz verde respiración lenta
La luz 100% verde siempre está encendida

Español

P2: ¿Cómo cargar la caja de carga?

1. Conecte el adaptador de carga tipo C para cargarlo (la corriente de carga no supera 1A)
2. Cuando no esté en uso durante mucho tiempo, cargue al menos una vez cada tres meses

P3: ¿Por qué los auriculares siguen conectados al teléfono móvil cuando se vuelven a colocar en la caja de carga y la tapa está cerrada?

1. La caja de carga no tiene energía restante. Cuando la caja de carga no tiene energía, los auriculares no se pueden apagar cuando se vuelven a colocar.
2. Asegúrese de que los auriculares estén correctamente colocados en la caja de carga, y que la hoja de metal de carga y los pines PIN estén limpios. Utilice un paño suave para limpiar los lugares donde la caja de carga y los auriculares están en contacto entre sí.

Italiano

prima volta che si usa

1.Apri il coperchio della scatola di ricarica, estrai i due auricolari, rimuovi la pellicola isolante sugli auricolari, quindi rimetti i due auricolari nella scatola di ricarica e mantieni la scatola di ricarica nello stato aperto. Tieni premuto il pulsante sulla scatola di ricarica per 3S fino a quando la spia della scatola di ricarica non lampeggia in bianco e la modalità di associazione viene attivata in questo momento.
2.Accendi il dispositivo Bluetooth e seleziona SOUNDPEATS Capsule3 Pro dall'elenco Bluetooth per completare l'associazione

Italiano

Ripristina

1. Rimetti i due auricolari nella scatola di ricarica per assicurarti che siano inseriti correttamente nella scatola di ricarica e la spia della scatola di ricarica lampeggia due volte
2. Quindi, con il coperchio della scatola di ricarica aperto, tenere premuto il pulsante della scatola di ricarica per 10 secondi fino a quando le luci bianche e rosse della scatola di ricarica lampeggiano alternativamente due volte e il ripristino è completo.
3. Chiudere il coperchio e riaprirlo, l'auricolare è attivato

Italiano

Schema del Prodotto

Indossare

Italiano

Controllo

Inizia a usare	Automatico: apre il coperchio della custodia di ricarica Manuale: premere a lungo il pulsante a sfioramento dell'auricolare per 1.5 secondi
Smetti di usare	Automatico: riporti l'auricolare nella custodia di ricarica e chiudi il coperchio Manuale: premere a lungo il pulsante a sfioramento dell'auricolare per 10 secondi
play /pausa	Manuale: tocca due volte il tasto touch dell'auricolare
volume-	Fare clic una volta sul tasto touch dell'auricolare sinistro
volume+	Fare clic una volta sul tasto touch dell'auricolare destro
prossima traccia	Premere a lungo il pulsante a sfioramento dell'auricolare destro per 1.5 secondi
Rispondere/riagganciare la chiamata	Toccare due volte il pulsante a sfioramento dell'auricolare
rifiutarsi di rispondere	Premere a lungo il pulsante a sfioramento dell'auricolare per 1.5 secondi
Passa da una chiamata all'altra	Premere a lungo il pulsante a sfioramento dell'auricolare 2S
Accedi manualmente alla modalità di associazione	Premere a lungo il pulsante della cassella di ricarica per 3S
Attiva l'assistente vocale	Tocca tre volte il pulsante a sfioramento dell'auricolare destro

Italiano

Entra/esci dalla modalità di gioco	Tocca tre volte il pulsante a sfioramento dell'auricolare sinistro
Interruttore di riduzione del rumore/trasparenza/ modalità normale	Premere a lungo il pulsante a sfioramento dell'auricolare sinistro per 1.5 secondi

Domande e risposte

Q1: Cosa significa la spia sulla custodia di ricarica?

Display della potenza della scatola di ricarica:
100%—50% viene visualizzato in verde
Il 49% -10% mostra il giallo
Meno del 10% viene visualizzato in rosso

Durante la ricarica della custodia di ricarica, la spia indica:
0-19% respirazione lenta a luce rossa
20%-69% respirazione lenta a luce gialla
70%-99% respirazione lenta con luce verde
La luce verde al 100% è sempre accesa

Italiano

Q2: come caricare la scatola di ricarica?

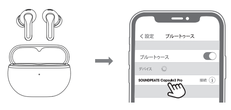
1. Collegare l'adattatore di ricarica di tipo C per caricarlo (la corrente di carica non supera 1 A).
2. Quando non viene utilizzato per molto tempo, caricare almeno una volta ogni tre mesi

Q3: Perché l'auricolare è ancora collegato al telefono cellulare dopo averlo riposto nella custodia di ricarica e aver chiuso la custodia?

1. La custodia di ricarica non ha carica residua. Quando la custodia di ricarica è scarica, gli auricolari non possono essere spenti quando vengono reinsertiti.
2. Assicurati che gli auricolari siano posizionati correttamente nella scatola di ricarica e che la lamiera di ricarica e i pin del PIN siano puliti. Utilizzare un panno morbido per pulire i punti in cui la scatola di ricarica e gli auricolari sono in contatto tra loro.

日本語

初めてのご使用



1.充電ケースからイヤホンを取り出し、充電金属端子に貼りつけた絶縁テープを剥がし、一回イヤホンを充電ケースに戻してください。
充電ケースのフタを開いた状態で、充電ケースのボタンを3秒間長押ししてください。充電ケースのLEDインジケーターが白く点滅し、イヤホンはペアリングモードになります。
2.続いて、端末側のBluetooth機能を有効にしてください。端末のBluetooth設定画面に「SOUNDPEATS Capsule3 Pro」をタップし、ペアリングは完了です。

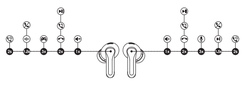
日本語

リセット

1.イヤホンを充電ケースに戻し、イヤホン本体がぴったりと充電ケースに戻したかどうかご確認ください。すると、充電ケースのインジケーターは2回に点滅します。
2.充電ケースのフタを開いた状態で、充電ケースのボタンを10秒間長押ししてください。充電ケースのLEDインジケーターが白と赤で 2回に点滅し、リセットは完了です。
3.充電ケースのフタを一回閉じて、しばらくの時間が経過すると、もう一度開けると、イヤホンは自動で再起動します。その後、普通に端末とのペアリングを行ってください。

日本語

製品図解



イヤホンの装着

日本語

操作方法

電源オン	自動操作:イヤホンを充電ケースから取り出します 手動操作:イヤホンのタッチボタンを1.5秒ロングタップします
電源オフ	自動操作:イヤホンを充電ケースに戻します 手動操作:イヤホンのタッチボタンを10秒ロングタップします
再生/一時停止	手動操作:イヤホンのタッチボタンを素早く2回タッチします
音量を下げる	左側のイヤホンのタッチボタンを1回タップします
音量を上げる	右側のイヤホンのタッチボタンを1回タップします
次の曲	右側のイヤホンのタッチボタンを1.5秒ロングタップします
電話を受ける/切る	イヤホンのタッチボタンを素早く2回タップします
着信拒否	着信中、イヤホンのタッチボタンを1.5秒ロングタップします
通話切替	通話中、イヤホンのタッチボタンを2秒ロングタップします
ペアリングモードへ変更	充電ケースのボタンを3秒ロングタップします
端末の音声認識アシスタント機能(Siri/Google)を起動	右側のイヤホンのタッチボタンを素早く3回タップします
ゲームモード(低遅延モード)を有効/停止	左側のイヤホンのタッチボタンを素早く3回タップします
ノイズキャンセルモード/ ヒアスルーモード/ ノーマルモードの切替	左側のイヤホンのタッチボタンを1.5秒ロングタップします

日本語

Q&A

Q1:充電ケースのLEDインジケータのステータスとその意味を教えてください。

充電ケースのバッテリー残量表示

100%—50%	緑で点灯
49%-10%	黄色で点灯
10%未満	赤で点灯

ケースが充電中のバッテリー残量表示

0%-20%	赤でゆっくり点滅
21%-69%	黄色でゆっくり点滅
70%-99%	緑でゆっくり点滅
100%	緑で長く点灯

日本語

**Q2:イヤホン